

Cordless Rotary Hammer PREMIUM-HD

Model: 0523KWRH2114

Art.No 49266

Original instruction manual



This instruction manual is issued by the manufacturer: KINPOW TRADING Co Ltd. , NINGBO, 8F, BUILDING 9, CHINA

Importer for Bulgaria: "VALERII S & M GROUP" AD, Sofia, №44 "Botevgradsko shose" blvd Tel. :02/ 942 34 00, Fax: +359 2 942 34 40, www.valerii.com

WARNING: Read all safety warnings and all instructions. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.
Save all warnings and instructions for future reference.

The following pictograms and symbols are used in this instruction manual and on the device:



Read the instruction manual



Wear safety glasses and hearing protection



Wear a dust mask



Wear safety gloves



Wear a safety helmet



Alternating voltage



Rotations / strokes per minute



Protection class II (device without protective conductor)



CE symbol. By applying this symbol to the product, the manufacturer declares that the device fulfils the required technical and legal requirements in accordance with the essential applicable safety standards of European directives.



According to the European Guideline 2012/19/EU, power tools that are no longer usable, and according to the European Guideline 2006/66/EC, defective or used battery packs/batteries, must be collected separately and disposed of in an environmentally correct manner.



The accompanying general safety information must be read and observed before using electrical tools!

Special safety information for the rotary hammer



- **Wear hearing protection to protect your ears.** Exposure to noise can cause hearing loss.
- **Always use the additional handle supplied with the device.** Losing control of the device can lead to injuries.
- **Hold power tool by insulated gripping surfaces, when performing an operation where the cutting accessory may contact hidden wiring.** Cutting accessory contacting a "live" wire may make exposed metal parts of the power tool "live" and could give the operator an electric shock.

Warning! This power tool produces an electromagnetic field during operation. This field may under some circumstances interfere with active or passive medical implants. To reduce the risk of serious or fatal injury, we recommend persons with medical implants to consult their physician and the medical implant manufacturer before operating this machine.

Additional safety information

- Keep children and other people away from your working area.
- Before starting work, ensure that there are no electrical, water or other lines in the masonry which could become damaged.
-   • **Wear safety glasses and use a dust mask when carrying out work which generates dust.**
-  • **Always wear working gloves.** This protects your hands from bruising and abrasions.
-  • **Protect yourself and any colleagues against injuries caused by splintered and flying parts by wearing a protective helmet and set up partition walls if necessary.**
- Always hold the machine with both hands during work and ensure to have a secure footing.
- Always check before starting work that the drill and chisel are tightly secured in the socket and cannot accidentally be thrown from the tool.
- Check the socket regularly for wear or damage.
- Only start a percussive tool once it is pressed against a work piece (wall, ceiling, etc.).
- Remove the battery pack before changing drills and chisels and also remove the chisel or drill from the machine after finishing work.
- Store the device in such a way that it is inaccessible to children and do not allow persons to use the device if they have not been given instruction.

Safety information for the battery and charger

- Only use the supplied charger (12) to charge the battery.
- Never expose the machine and the charger (12) to rain or moisture.
- Only connect the charger to a 220-240 V alternating voltage.

- Only charge the battery if the environmental temperature is 10-40 °C.
- Never throw the battery into fire or water – **risk of explosion.**
- Batteries and battery packs must be disposed of in an environmentally friendly manner and do not belong in the household waste.
- You are legally obligated to take batteries/battery packs to public collection points in your community or to take them back to where batteries or battery packs of the same type are sold.
- If the housing or power cable of the charger are damaged, the charger must be replaced.

Residual risks

Even when the power tool is used as prescribed it is not possible to eliminate all residual risk factors. The following hazards may arise in connection with the power tool's construction and design:

- Damage to lungs, if an effective dust mask is not worn
- Damage to hearing, if effective hearing protection is not worn
- Damages to health resulting from vibration emission, if the power tool is being used over longer period of time or not adequately managed or properly maintained

Intended use

The rotary hammer is used to:

- Create drill holes in stone and concrete,
- Drill without shock into wood, plastic, metal,
- Chisel grout in masonry or concrete,
- Light dismantling work (e.g. removing old tiles),

with suitable tools.

The light of this power tool is intended to illuminate the power tool's direct area of working operation and it is not suitable for household room illumination.

Device description (Fig. 1)

1. Dust protection
2. Locking sleeve
3. Drill/percussion drill/chisel switch
4. Clockwise/anticlockwise switch
5. Operating switch
6. Point light
7. Battery pack
8. Battery release button
9. Additional handle
10. Locking button for depth stop
11. Depth stop
12. Charger

Technical data

Rotary hammer

Voltage	20 V d.c.
Max. idle speed	0-1250 min ⁻¹
Max. drilling diameter in concrete	18 mm
Impact rate	0-4600BPM
Impact energy	3 J
Weight	3.9 kg

<u>Battery:</u>	Voltage	20 V DC, 4000 mAh
	Charging time	abt. 3 hours

<u>Charging unit:</u>	Pri:	100-240 V AC/ 50-60 Hz
	Sec:	21,5 V DC / 1,5 A



Be sure to wear safety glasses, hearing protection and a dust mask during use!

Noise/vibration information

Measurement values were determined in accordance with EN 60745

- The stated vibration emission value was measured in accordance with a standardised test process and can be used to compare one electrical tool with another.
- The stated vibration emission value can also be used for a preliminary assessment of exposure.
- The vibration emission value can differ from the stated value during the actual use of the electrical tool depending on the way in which the electrical tool is used.
- Try to keep the impact through vibrations as low as possible. Examples of measures to reduce the vibration impact are wearing gloves while using the tool and limiting the working time. Here, all parts of the operating cycle must be taken into account (for example, times in which the electrical tool is switched off and those where it is switched on but running without impact).

Charging procedure

- Before their first use, the battery set (7) must be loaded.
- Only use the provided charger (12) to charge the battery set.
- Only charge the battery set when the ambient temperature is within 10° - 40° C.
- Plug the charger (12) to a 230V alternating voltage source.
- The battery set (7) should under no circumstances be disassembled.
- To remove the battery set, press the attachment clip (8) on the top side of the battery set and extract the battery set (7).
- Connect the plug of the charger to the loading-socket of the battery-set.

- Red LED will light once the battery has been connected to the charger and the charging procedure will proceed.
- The battery set is completely loaded and ready for use once the green LED is lit and the red LED is OFF – after approximately 3 hours.

Before commissioning

- **Before putting the rotary hammer into operation, carefully check whether the area of use is free from concealed electrical cables, gas and/or water lines!**

Description of the operating elements

Additional handle / depth stop

Use the rotary hammer only with the additional handle installed and always hold the machine with both hands.

- Release the additional handle (9) by turning anticlockwise and turn it around the machine neck into the desired position.
- Then, tighten the handle (9) by turning clockwise.
- To insert the depth stop (11), push the locking button (10), place the depth stop into the opening with its serrated side facing downwards and release the locking button.
- By moving the depth stop, you can carry out serial drilling with the same drilling depth, depending on the drill length.

Inserting and changing tools

- **Remove the battery pack before changing the tool!**
- The machine is fitted with an SDS-plus socket system.
- Clean the socket shaft of the tools with a dry cloth to remove dust and larger pieces of dirt before inserting them into the machine socket. Apply a little machine grease to the socket shaft of the drill or chisel with a clean cloth or thin brush.
- Pull back the locking sleeve (2) and hold.
- Push the dust-free tool into the tool socket by turning it until it stops and release the locking sleeve (2). The tool locks by itself.
- Check that the lock has activated correctly by pulling on the tool.
- To remove the tool, pull back the locking sleeve (2) and remove the tool.

Drilling work

To drill flat or sensitive surfaces (e.g. tiles) or to drill into wood or metal, the percussion function must be switched off.

- Turn the switch (3) so that the arrow is on position (a) to switch off the percussion function.

Percussion drilling work

For percussion drilling into stone, concrete, brick, etc., the machine must be set to percussion drilling mode.

- Turn the switch (3) so that the arrow is on position (b) to set the machine to the percussion drilling function.

- **Chiselling work**

For chiselling work, the rotation function of the rotary hammer must be switched off.

- For this, turn the switch (3) on the machine housing with the arrow at marking (c).
- To change the cutting position when using flat chisels, turn the switch to position (d) and turn the chisel to the desired position by hand.
- Then, turn the switch (3) to position (c).

Only change the switch (3) setting when the machine is not in operation!

Set clockwise/anticlockwise

The rotating direction of the machine can be changed using the switch for clockwise/anticlockwise (4) mode. The operating switch is stopped in centre position. When drilling or percussion drilling, ensure that the machine is switched to clockwise mode.

Switching on/off

- To switch on: press the operating switch (5).
- To switch off: release the operating switch (5).

When you press the operating switch, the point light (6) is switched on at the same time so that the area of use is better illuminated. The point light turns itself off approx. 5 seconds after you let go of the operating switch.

Maintenance and care

- **Remove the battery pack before carrying out any work on the device!**
- Always keep the device clean.
- Clean the housing with a dry cloth after each use. Do not use cleaning agents as they may affect the housing.
- In order to avoid a build-up of dust, the ventilation slits should be cleaned using compressed air (max. 3 bar) after completing the work. Wear safety glasses when carrying out this work.

АКУМУЛАТОРЕН КЪРТАЧ PREMIUM-HD

Модел. 0523KWRH2114

Art.No 49266

Превод на оригинална инструкция за употреба



Това ръководство с инструкции се издава от производителя: KINPOW TRADING Co Ltd. , NINGBO, 8F, BUILDING 9, КИТАЙ

Вносител за България: "VALERII S & M GROUP" AD, Sofia, №44 "Botevgradsko shose" blvd Tel. :02/ 942 34 00, Fax: +359 2 942 34 40, www.valerii.com

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Прочетете всички предупреждения за безопасност и всички инструкции. Неспазването на предупрежденията и инструкциите може да доведе до токов удар, пожар и/или сериозно нараняване.

Запазете всички предупреждения и инструкции за бъдещи справки.

Следните пиктограми и символи се използват в това ръководство с инструкции и на устройството:



Прочетете ръководството с инструкции



Носете предпазни очила и защита за слуха



Носете маска за прах



Носете предпазни ръкавици



Носете предпазна каска



Променливо напрежение

min⁻¹

Обороти / удари в минута



Клас на защита II (устройство без защитен проводник)



СЕ С прилагането на този символ върху продукта, производителят декларира, че устройството отговаря на необходимите технически и законови изисквания в съответствие с основните приложими стандарти за безопасност на европейските директиви.



Съгласно Европейското ръководство 2012/19/ЕС електроинструментите, които вече не са годни за употреба и съгласно European Guideline 2006/66/ЕС, дефектни или използвани батерии/батерии, трябва да се събират отделно и да се изхвърлят по екологосъобразен начин.

Придружаващите общи указания за безопасност трябва да бъдат прочетени и спазени преди използване на електрически инструменти!



- **Специална информация за безопасност за перфоратора**



- **Носете защита за слуха, за да защитите ушите си.** Излагането на шум може да причини загуба на слуха.
- **Винаги използвайте допълнителната дръжка, предоставена с устройството.** Загубата на контрол върху устройството може да доведе до наранявания.
- **Дръжте електроинструмента за изолирани повърхности за захващане, когато извършвате операция, при която режещият аксесоар може да влезе в контакт със скрито окабеляване.** Режещият аксесоар, който се допира до "жив" проводник, може да направи откритите метални части на електроинструмента "под напрежение" и може да причини токов удар на оператора.

Предупреждение! Този електроинструмент създава електромагнитно поле по време на работа. Това поле може при определени обстоятелства да попречи на активните или пасивните медицински импланти. За да намалите риска от сериозни или фатални наранявания, препоръчваме на хората с медицински импланти да се консултират с техния лекар и производителя на медицински импланти, преди да работят с тази машина.

Допълнителна информация за безопасност

- Дръжте деца и други хора далече от работното ви място.
- Преди да започнете работа, уверете се, че в зидарията няма електрически, водни или други проводници, които могат да се повредят.



- Носете предпазни очила и маска за прах, когато извършвате работа, която генерира прах.



- Винаги носете работни ръкавици. Това предпазва ръцете ви от натъртвания и ожулвания.



- Защитете себе си и вашите колеги от наранявания, причинени от разцепени и летящи части, като носите предпазна каска и поставете преградни стени, ако е необходимо.
- Винаги дръжте машината с две ръце по време на работа и се уверете, че имате стабилен опора.
- Винаги проверявайте преди да започнете работа дали свредлото и длетото са здраво закрепени в гнездото и не могат случайно да бъдат изхвърлени от инструмента.
- Редовно проверявайте гнездото за износване или повреда.
- Стартирайте ударния инструмент само след като е притиснат към обработвания детайл (стена, таван и т.н.).
- Отстранете батерията преди смяна на свредла и длета и също така отстранете длетото или свредлото от машината след приключване на работа.
- Съхранявайте уреда така, че да е недостъпен за деца и не позволявайте на хора да го използват, ако не са били инструктирани.

Информация за безопасност за батерията и зарядното устройство

- За зареждане на батерията използвайте само предоставеното зарядно устройство (12).
- Никога не излагайте машината и зарядното устройство (12) на дъжд или влага.
- Свързвайте зарядното устройство само към променливо напрежение 220-240 V.
- Зареждайте батерията само ако температурата на околната среда е 10-40°C.
- Никога не хвърляйте батерията в огън или вода – риск от експлозия.
- Батериите и батерийните модули трябва да се изхвърлят по екологичен начин и не трябва да се изхвърлят в битовите отпадъци.
- Вие сте законово задължени да занесете батерии/батерийни пакети в обществени събирателни пунктове във вашата общност или да ги върнете обратно там, където се продават батерии или батерийни пакети от същия тип.
- Ако корпусът или хранващият кабел на зарядното са повредени, то трябва да се смени.

Остатъчни рискове

Дори когато електроинструментът се използва според предписанията, не е възможно да се премахнат всички остатъчни рискови фактори. Следните опасности могат да възникнат във връзка с конструкцията и дизайна на електроинструмента:

- Увреждане на белите дробове, ако не се носи ефективна противопрахова маска
- Увреждане на слуха, ако не се носи ефективна защита за слуха
- Увреждания на здравето в резултат на излъчване на вибрации, ако електроинструментът се използва за по-дълъг период от време или не се управлява или поддържа правилно

Използване по предназначение

Къртача се използва за:

- Създаване на пробиви дупки в камък и бетон,
- Пробива без удар в дърво, пластмаса, метал,
- Фугираща смес с длето в зидария или бетон,
- Леки демонтажни работи (напр. отстраняване на стари плочки), с подходящи инструменти.

Светлината на този електроинструмент е предназначена да осветява пряката зона на работа на електроинструмента и не е подходяща за осветяване на домашни помещения.

Описание на устройството (Фиг. 1)

1. Защита от прах
2. Заклучваща втулка
3. Превключвател бормашина/ударна бормашина/длето
4. Превключвател по посока/обратно на часовниковата стрелка
5. Работен превключвател
6. Точкова светлина
7. Батерия
8. Бутон за освобождаване на батерията
9. Допълнителна дръжка
10. Заклучващ бутон за дълбочинен ограничител
11. Дълбочинен ограничител
12. Зарядно устройство

Technical data

Rotary hammer

Напрежение	20 V d.c.
Макс. празен ход	0-1250 мин ⁻¹
Капацитет на пробиване в бетон	18 мм
Честота на удара	макс. 0-4600BPM
Енергия на удара	3 J
Тегло	3.9 кг

<u>Батерия:</u>	Напрежение	20 V DC, 4000 mAh
	Време за зареждане	приблизително. 3 часа

<u>Зарядна единица:</u>	Първичен:	100-240 V AC/ 50-60 Hz
	Вторичен:	21,5 V DC / 1,5 A



Не забравяйте да носите предпазни очила, защита за слуха и маска за прах по време на употреба!

Информация за шум/вибрации

Стойностите на измерванията са определени в съответствие с EN 60745

- Посочената стойност на излъчваните вибрации е измерена в съответствие със стандартизиран тестов процес и може да се използва за сравняване на един електрически инструмент с друг.
- Посочената стойност на емисиите на вибрации може да се използва и за предварителна оценка на експозицията.
- Стойността на емисиите на вибрации може да се различава от посочената стойност по време на действителното използване на електрическия инструмент в зависимост от начина, по който се използва електрическият инструмент.
- Опитайте се да поддържате въздействието чрез вибрации възможно най-ниско. Примери за мерки за намаляване на въздействието на вибрациите са носенето на ръкавици при използване на инструмента и ограничаване на работното време. Тук трябва да се вземат предвид всички части от работния цикъл (например времената, в които електрическият инструмент е изключен и тези, в които е включен, но работи без удар).

Процедура за зареждане

- Преди първото им използване комплектът батерии (7) трябва да бъде зареден.
- Използвайте само предоставеното зарядно устройство (12), за да зарядите комплекта батерии.
- Зареждайте комплекта батерии само когато температурата на околната среда е в рамките на 10° - 40° C.
- Включете зарядното устройство (12) към източник на променливо напрежение 230V.
- Батерийният комплект (7) при никакви обстоятелства не трябва да се разглобява.
- За да премахнете комплекта батерии, натиснете скобата за закрепване (8) от горната страна на комплекта батерии и извадете комплекта батерии (7).
- Свържете щепсела на зарядното към гнездото за зареждане на комплекта батерии.
- Червен светодиод ще светне, след като батерията е свързана към зарядното устройство и процедурата по зареждане ще продължи.
- Комплектът батерии е напълно зареден и готов за употреба, след като зеленият светодиод светне и червеният светодиод е ИЗКЛЮЧЕН – след приблизително 3 часа.

Преди въвеждане в експлоатация

- **Преди да пуснете перфоратора в експлоатация, внимателно проверете дали зоната на използване е свободна от скрити електрически кабели, газове и/или водопроводи!**

Описание на работните елементи

Допълнителна дръжка / ограничител на дълбочината

Използвайте перфоратора само с монтирана допълнителна дръжка и винаги дръжте машината с две ръце.

- Освободете допълнителната дръжка (9) чрез завъртане обратно на часовниковата стрелка и я завъртете около гърлото на машината в желаната позиция.
- След това затегнете дръжката (9), като я завъртите по посока на часовниковата стрелка.
- За да поставите ограничителя за дълбочина (11), натиснете бутона за заключване (10), поставете ограничителя за дълбочина в отвора с назъбената му страна надолу и освободете бутона за заключване.
- Чрез преместване на ограничителя на дълбочината можете да извършвате серийно пробиване със същата дълбочина на пробиване, в зависимост от дължината на свредлото.

Поставяне и смяна на инструменти

- **Отстранете батерията преди смяна на инструмента!**
- Машината е оборудвана със система SDS-plus.
- Почистете гнездото на инструментите със суха кърпа, за да отстраните праха и по-големите замърсявания, преди да ги поставите в гнездото на машината. Нанесете малко машинна грес върху гнездото на свредлото или длетото с чиста кърпа или тънка четка.
- Дръпнете назад блокиращата втулка (2) и задръжте.
- Натиснете инструмента без прах в гнездото за инструмента, като го завъртите до упор и освободете заключващата втулка (2). Инструментът се заключва сам.
- Проверете дали ключалката се е активирала правилно, като издърпате инструмента.
- За да извадите инструмента, дръпнете назад заключващата втулка (2) и извадете инструмента.

Пробивни работи

За пробиване на плоски или чувствителни повърхности (напр. плочки) или за пробиване в дърво или метал, функцията за удар трябва да бъде изключена.

- Завъртете превключвателя (3), така че стрелката да е на позиция (а), за да изключите ударната функция.

Ударни пробивни работи

За ударно пробиване в камък, бетон, тухли и др., машината трябва да бъде настроена на режим на ударно пробиване.

- Завъртете превключвателя (3), така че стрелката да е на позиция (b), за да настроите машината на функция за ударно пробиване.

• Длеторезна работа

За къртене функцията за въртене на перфоратора трябва да бъде изключена.

- За целта завъртете превключвателя (3) на корпуса на машината със стрелката при маркировката (с).
- За да промените позицията на рязане, когато използвате плоски длета, завъртете превключвателя на позиция (d) и завъртете длетото на желаната позиция с ръка.
- След това завъртете превключвателя (3) на позиция (с).

Сменяйте положението на превключвателя (3) само когато машината не работи!

Задайте по/обратно на часовниковата стрелка

Посоката на въртене на машината може да се променя с помощта на превключвателя за режим по/обратно на часовниковата стрелка (4). Работният превключвател е спрял в централно положение. Когато пробивате или ударно пробивате, уверете се, че машината е превключена в режим по посока на часовниковата стрелка.

Включване/изключване

- За включване: натиснете бутона за работа (5).
- За изключване: освободете работния ключ (5).

Когато натиснете работния превключвател, точковата светлина (6) се включва едновременно, така че зоната на използване да е по-добре осветена. Точковата светлина се самоизключва прибл. 5 секунди след като пуснете работния превключвател.

Поддръжка и грижи

- **Отстранете батерията преди извършване на каквато и да е работа по уреда!**
- Винаги поддържайте устройството чисто.
- Почиствайте корпуса със суха кърпа след всяка употреба. Не използвайте почистващи препарати, тъй като те могат да повредят корпуса.

- За да се избегне натрупването на прах, вентилационните отвори трябва да се почистят със сгъстен въздух (макс. 3 бара) след приключване на работата. Носете предпазни очила, когато извършвате тази работа.

CE DECLARATION OF CONFORMITY

Manufacturer: KINPOW TRADING Co Ltd,
Address: NINGBO, 8F, BUILDING 9, CHINA

Product: CORDLESS ROTARY HAMMER
Trade mark: PREMIUM HD

Model: 0523KWRH2114/HB-BL2870 Art.No 49266 20 V 4Ah

The manufacturer declares that the product (s) conforms with the noted:

STANDARDS:

EN 62841-1:2015/A11:2022

EN IEC 62841-2-6:2020/A11:2020

AfPS GS 2019:01 PAK

EN 55014-1:2021

EN 55014-2:2021

According to:

Directive 2006/42/EC

Directive 2014/30/EC

Directive 2011/65/EC

By changes in the construction, supplying, breaking the rules and the mounting conditions, using and changes in the product function, which are done without coordinating with us, the present declaration becomes invalid.

STAMPLE.....SIGNATURE.....

Ningbo
06.06.2025

ЕО ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Производител: KINPOW TRADING Co Ltd,
Адрес: NINGBO, 8F, BUILDING 9, Китай

Продукт: АКУМУЛАТОРЕН КЪРТАЧ
Търговска марка: PREMIUM HD
Модел: 0523KWRH2114/ HB-BL2870 Art.No 49266 20 V 4Ah

Производителят декларира, че продуктът(ите) съответства на отбелязаното:

СТАНДАРТИ:
EN 62841-1:2015/A11:2022
EN IEC 62841-2-6:2020/A11:2020
AfPS GS 2019:01 PAK
EN 55014-1:2021
EN 55014-2:2021
Според:
Директива 2006/42/ЕС
Директива 2014/30/ЕС
Директива 2011/65/ЕС

При промени в конструкцията, комплектацията, нарушаване на правилата и условията за употреба, използване и промени в предназначението на продукта, извършени без съгласуване с нас, настоящата декларация става невалидна.

Подпис и печат:

Нингбо
06.06.2025

На парично обслужване не подлагат всички аксесоари и консумативи, като я танка, които нямат етикет със сериен номер като кабел, приспособения за носене, предаватели, лампуци, летини, гравлаи връзки, наводни, батрии, зарядни устройства, пичаи и диаметри, шини, вериги, шупи, свирети, ръкохватки за коначане на машината за безшумни машини, четки, лагери, латорини, задвижващи ремъци, мостови, рес, семеринки, булга, водичи, тампони, винтове, гайки, болтове, металнии надръжкатаи обслужване може да бъде отложено и в следните случаи:

1. Токсини удари или неадекватност в токовата мрежа, повед, наводнение, природни бедствия или други форсмажорни обстоятелства, които са извън контрола на високите или произвождителите.
2. При ползване на съвета не по предаване, както и използването на ходи редици за качело и да са компресивни цели (Галвани от Дамаша употреба), напр. Професионални цели, отдалече под чети и др. подобни.
3. При неправилно съхранение, монтаж и експлоатация, посочени в ръководството на машината.
4. В случаи на подаване на вълни тола и обекти от качело и да е кабелите като камъчета, лиски, насокони и др. подобни.
5. Повреди вследствие сътресения, удар, ол, или механично претоварване, получени от небрежно отношение или транспорт.
6. Препоръчително претоварване, изригване, изтичане, износване, димящи компоненти, разбити ремъци, скрепичени, счупени ел. компоненти или износени шмиргели.
7. Повреди на ротор и стартер, причинени от претоварване, изригване, се в заглъняване на ротора и стартера, изригване на съставяне на износители или съставяне на неадекватности, приложено от прекомерно и продължително претоварване. Като и погреша от претоварване, изригване, се в равномерно съхранение на колектора.
8. Неправилно съхранение на машината в открити случаи или за открити износители да избира вместо на ремонт на съответния артикул.

Нискоя търговец няма право по качело и да е повед да изменя условията на гаранцията.

Тази гаранция е допълнение и не отменя правата на потребители по българското законодателство.

Решаващите за стоки, закупени след 01.01.2022 се правят по реда на Раздел III от Закона за предоставяне на цифрово съхранение и цифрови услуги и за продажба на стоки

Чл. 39.

- (1) Търговската гаранция обхваща токи, които я предоставя, съобразно условията, посочени в заявлението за предоставяне на търговска гаранция или в свързаната с него рекламна кампания преди или по време на сключване на договора.
- (2) Когато произвождият предоставя право на потребителя търговска гаранция за трайност на нискоя стоки за определен период от време, произвождият отговаря право на потребителя през целия срок на търговската гаранция за трайност на стоки по отношение на ремонта или замената на стоки, съгласно чл. 34. Произвождият може да предостави на потребителя по-благоприятни условия в заявлението за предоставяне на търговска гаранция за трайност.
- (3) Когато условията, посочени в заявлението за предоставяне на търговска гаранция, са по-малко благоприятни за потребителя в сравнение с тези в свързаната с него реклама, търговската гаранция е задължителна за лицето, което я предоставя, съгласно условията, предадени в рекламата относно търговската гаранция, с изключение на случаите, когато преди сключването на договора рекламата за търговската гаранция е била коригирана по същия начин като токи, по които е била направена, или по подобен начин.

Чл. 40.

- (1) Заявлението за предоставяне на търговска гаранция се предоставя на потребителя на траен носител най-късно при доставянето на стоки.
- (2) Заявлението за предоставяне на търговска гаранция включва следната информация:
 1. Ако посочване, че при несъответствие на стоки потребителят има правни средства за защита срещу продавача, които не са свързани с разходи за него, и че търговската гаранция не защита тези средства за защита на потребителя;
 2. Името и адреса на лицето, предоставящо търговската гаранция;
 3. Процедура, която потребителят трябва да следи, за да получи изпълнението на търговската гаранция;
 4. Посочване на стоки, за които се прилага търговската гаранция, и
 5. Условията по ал. 2 трябва да бъде ясно, разбрана и лесна за четене. Информацията задължително се предоставя на български език.
- (3) Информацията по ал. 2 и 3 не защита обхващащи характер на търговската гаранция за лице, предоставящо гаранцията, и потребителят може да се позове на нея и да претендира за изпълнение на посоченото в заявлението за предоставяне на търговска гаранция.

Гаранционна карта

Сервиз	Дата на приемане	Дата на предаване	Сервиз	Дата на приемане	Дата на предаване	Сервиз	Дата на приемане	Дата на предаване
Описание на дефекта:			Описание на дефекта:			Описание на дефекта:		
1			2			3		
Вид на ремонта:			Вид на ремонта:			Вид на ремонта:		
☐ гаранционен ☐ извънгаранционен			☐ гаранционен ☐ извънгаранционен			☐ гаранционен ☐ извънгаранционен		



Складови бази: София, кв. Военна рампа, бул. Илиянци 46
Плевен, ул. Вит 15
Пловдив, с. Труд, Строевско шосе № 3
Барна, кв. "Владиславово", бул. "Атанас Москов" № 13
Тел.: 02 / 942 34 00
Тел.: 064 / 800 231
Тел.: 032 / 953 666
Тел.: 052 / 553 800

София 1517,
бул. Ботевградско шосе 44
Cофия 1517,
valerii.com

ВАТЕРИИ
C&M ГРУП АД
valerii.com

С. ТРУД / ПЛОВДИВ
с. Труд, ул. Строевско шосе 3
0876 482 376; 0886 863 109
бул. Атанас Москов 13
052 / 55 38 00; 0888 803 327

ЦЕНТРАЛЕН СЕРВИЗ
СОФИЯ
02 / 942 34 71; 02 / 942 34 69
кв. Военна рампа, бул. Илиянци 46

СЕРВИЗИ В СТРАНАТА

Резервни частни на всички предлагани от нас машини може да закупите от нашите оторизирани сервиси, към които може да се обърнете за съдействие.



Гаранционен срок:
Дата на продажба:
Модел:
Сериен №:
Подпис и печат
Подпис на купувача:
Независимо от търговската гаранция продавачът отговаря за липсата на съответствие на потребителската стока с договора за продажба.

Гаранционни срокове:
- Електрострументи и бензинови машини закупени от юридически лица 12 месеца
- Електрострументи и бензинови машини закупени от физически лица 24 или 36 месеца
- Аккумуляторни батерии към комплект-товката на машини 6 месеца
- Зарядни устройства в комплект-ката на машините, високоскоростни инструменти, промишлени акумулаторни винтовдърти и пневматични инструменти 12 месеца

Информирайте се за оторизираните сервиси от продавача на уредъа.
Телефон на продавача:

За поръчка на резервни части:
QR код
€

ГАРАНЦИОННА КАРТА

Гаранционни условия

Търговската гаранция е валидна при предоставяне на гаранционна карта попълнена правилно в момента на закупуване на машината и задължително фиксиран бонус или копие от фактурата. Гаранционната карта трябва да съдържа модел, серийен номер, име, подпис и печат на търговеца, продай машината, подпис от страна на клиента, не е задължително с гаранционните условия и датата на покупката.

Гаранцията е валидна в рамките на указваните в гаранционната карта срок и започва да тече от датата на покупката. При продажба на лизинг, гаранционният срок започва да тече от момента на получаване на стоката. В гаранционен срок обхващва само извършване на покосените в гаранционната карта оторизирани сервиси срещу нейното предоставяне в оригинал.

Гаранцията се отнася за дефекти, възникнали в процеса на нормална експлоатация през гаранционният период, поради човешка грешка в процеса на работа или некоректни материали или компоненти. Всички такива дефекти се отстраняват безплатно след като уредът е доставен в упълномощения сервис.

В случай на уредба от запални на част, възли и детайли при ремонт, дефектните такива стават собственост на сервиза и се ввеждат от сервизния работник за отчетност.

Желателно е, издването да се достави в упълномощения сервиз в оригиналната опаковка, в противен случай сервиза не носи отговорност за козметичните повреди, настъпили по време на престоя и в сервиза.

Гаранционният срок не тече по време на престоя на уреда в сервиза. Висотата и сервиза не могат да бъдат отговорни за пропускателни и последиателни загуби вследствие на дефект на стоката и престоя в сервиза.

При погрешен единичен дефект, за уреда се изготвя експертна оценка от оторизирани сервиси. При възникване на спорни ситуации между клиент и сервиз на територията на Р България се поддържа протокол за силосе за експертна оценка от независима акредитирана лаборатория. Свидетелство е окончателно. Винаги страна възстановява приключилите щети нов уред, заплаща разходите за експертиза, всички разходи за доставяне на уреда до и от сервиза.

ВАЖНИТЕЛНИ ПОДПИСИ, НЕПРАВЛНИ ИЛИ НЕПЪЛНО ПОПЪЛНЕНИ ГАРАНЦИОННИ КАРТИ СА НЕВАЛИДНИ

Ремонтът се извършва за сметка на купувача когато:

1. Купувачът не представя оригинална гаранционна карта с ясно бонус или копие на фактурата доказващи закупуването на уреда на територията на Р България и инструкция за експлоатация.
2. Не са попълнени всички данни в гаранционната карта.
3. Невъзможност между данните и гаранционната карта и тези от етикета на уреда и при липса или повреден етикет.
4. Не са дадени инструкции за експлоатация, описани в улазването.
5. Когато се установят нарушения във външното състояние на уреда.
- 5.1. Очакването на от клиента или от неупълномощен сервиз по какъвто и да е повод, когато се счита за извършено при липса на протокол за гаранционен ремонт, води до отпадане на гаранцията.
- 5.2. Външни увреждания по корпуса причинени от удар, натиск, абразивна или химическа разваляща среда и екстремна температура.
- 5.3. Прескочване или подмяна на ел. кабел и механична повреда на шестала.
- 5.4. Случени, заклени или извършени в следствие на удар или извън режимно натоварване на външни части.
- 5.5. Силно замърсяване, включително замърсяване на вентилационните отвори причинено от небрежно отношение и не подлаган грижи за уреда.
- 5.6. Ръжда неприкрити за нов (гаранционен) уред, показващи липса на грижа за правилно съхранение и експлоатация.
- 5.7. Повреди от нисков прах.
- 5.8. Повреди причинени от претоварване в резултат на използване на неподходящи или несъответстващи комутативни и пропорции на горивни смеси.
6. Когато се установят вътрешни дефекти на уреда:
- 6.1. Повреда причинена от претоварване или нарушена вентилация.
- 6.2. Повреда извършваща се в пробив или в следствие на сполване на изолация.
- 6.3. Изгаряне в следствие на прекомерна употреба.
- 6.4. Вътрешни увреждания, причинени от удар, натиск или извън режимно натоварване.
7. Извъншния ремонт (когато е посочената в улазването) не се счита за фабричен дефект.
8. Когато в гаранционен срок се подменят бързо консумиращи се части.

При несъответствие на потребителската стока в договора за продажба, потребителят има право да продаде рекламация, като поиска от продавача да приеме стоката в съответствие с договора за продажба. В този случай потребителят може да избира между извършване на ремонт на стоката или замяна с нова, освен ако това е невъзможно или избраният от него начин за обективна е непропорционален в сравнение с другия.

Потребителят може да претендира за възстановяване на заплатената стока или за намаляване на цената на стоката, когато търговецът се съгласи да бъде извършена замяна на потребителската стока с нова или да се поправи стоката в рамките на един месец от предаването на рекламацията от потребителя.

Потребителят не може да претендира за разваляне на договора, ако несъответствието на потребителската стока с договора е незначително.

→ За Ваше улеснение фирмата предлага продажба резервни части за извън гаранционно обслужване. Запитване може да направите на сайта на сервиза.